



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/RES/888 (1993)
30 November 1993

第888(1993)号决议

安全理事会在其1993年11月30日

第3321次会议上通过

安全理事会,

回顾其1989年7月27日第637(1989)号决议,

又回顾其1991年5月20日第693(1991)号、1991年9月30日第714(1991)号、1992年1月14日第729(1992)号、1992年10月30日第784(1992)号、1992年11月30日第791(1992)号和1993年5月27日第832(1993)号决议,

又回顾1993年3月18日、1993年6月11日和1993年11月5日的安理会主席的声明,
研究了秘书长1993年11月23日的报告(S/26790),

赞赏地注意到秘书长继续努力,支持充分及时地执行萨尔瓦多政府同法拉本多·马蒂民族解放阵线(马解阵线)为萨尔瓦多维持和巩固和平及促进和解而签订的各项协定,

欣悉秘书长认为,萨尔瓦多和平进程已取得进展,并且在朝向《和平协定》的其他目标方面也已取得重大进展,

关切《和平协定》若干重要部分的执行工作继续存在问题和拖延,这些部分,除其它外,包括转让土地、使前战斗人员及战争中致残者重新参与平民生活,部署国家民警和逐步遣散国家警察,以及调查真相委员会的建议等

关切地注意到最近萨尔瓦多境内的暴力行为,这也许表明非法的武装集团已恢复活动,如果不制止这种暴力行为,对萨尔瓦多的和平进程包括定于1994年3月举行的选举可能产生不利的影响,

欣见在这方面秘书长作出努力,在萨尔瓦多政府合作下设立一机构,调查非法武装集团以及他们是否与政治暴力恢复有关,

又关切地注意到包括马解阵线和民族主义共和联盟(民族共和联盟)在内的不同政党的成员遭到似乎带有政治动机的谋杀,

注意到萨尔瓦多已进入和平进程的关键阶段,各政党刚刚开始为将于1994年3月举行的选举展开竞选运动,而该选举应在和平环境中举行,

强调自由公平的选举作为萨尔瓦多整个和平进行必不可少的要素极为重要,

注意到最近在选民登记方面的进展情况,并强调重要的是向所有已登记的选民签发有关证书,以便广泛参加选举,

欣见秘书长的报告(S/26790)第92段所提及的1993年11月5日萨尔瓦多各总统候选人对国内和平与稳定的承诺,

又欣见萨尔瓦多政府最近宣布要加速执行土地转让方案,

又欣见联合国萨尔瓦多观察团(联萨观察团)的工作,并注意到这些工作对于萨尔瓦多的整个和平及和解进程至关重要,

重申在现在对维持和平资源的需求日增之际,须要对这项维持和平行动象对其他行动一样,继续小心监测支出情况,

1. 欢迎秘书长1993年11月23日的报告(S/26790);
2. 谴责最近萨尔瓦多境内的暴力行为;
3. 对《和平协定》的重要部分只得到部分执行表示关切;
4. 促请萨尔瓦多政府和法拉本多·马蒂民族解放阵线(马解阵线)做出坚定的努力,防止政治暴力和加紧遵行他们根据《和平协定》所作的承诺;
5. 重申支持秘书长在萨尔瓦多和平进程中进行斡旋努力;
6. 又重申在这方面支持秘书长在萨尔瓦多政府合作下为立即开始对非法武装

集团进行公正、独立和可靠的调查所作的努力,并促请萨尔瓦多社会各阶层人民对这一调查给予合作;

7. 吁请有关各方与秘书长的特别代表和联萨观察团充分合作,配合他们核查各方履行其承诺的工作,并促请他们在所商定的日程及联萨观察团提出的新时间表的框架内完成对其承诺的履行;

8. 强调需要确保《和平协定》中有关警察和公共治安的条款得到严格遵守和受到联萨观察团的充分核查,并确保采取必要步骤,将私人违反《和平协定》持有的所有武器全部收回;

9. 促请萨尔瓦多政府和法拉本多·马蒂民族解放阵线(马解阵线)排除土地转让方案实施工作所面临的障碍,并强调需要依照《和平协定》加速双方前战斗人员复原的方案;

10. 重申必须及时充分执行调查真相委员会的各项建议;

11. 吁请萨尔瓦多有关当局采取一切必要措施,确保将于1994年3月举行的选举即自由而又公平,并请秘书长继续提供这方面的协助;

12. 促请各国及从事发展和金融工作的国际机构迅速和慷慨地捐助,以支持《和平协定》所有方面的执行;

13. 决定延长联萨观察团的任务期限至1994年5月31日;

14. 请秘书长随时把萨尔瓦多和平进程的进一步事态发展充分通知安全理事会;

15. 请秘书长于1994年5月1日就联萨观察团的行动状况提出报告,以便安理会审查该观察团在1994年5月31日之后的规模,同时考虑到秘书长的有关执行和完成其任务的各项建议;

16. 决定继续处理本案。